

Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

CONSIGLIO DEL DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICO-LETTERARI,

STORICO-FILOSOFICI E GIURIDICI (DISTU)

Verbale n. 115 del 03 ottobre 2017

Il giorno 03 ottobre 2017, a seguito della convocazione del Direttore (nota del giorno 29 agosto 2017), si riunisce nell'aula 13 del complesso del San Carlo il Consiglio del Dipartimento di Studi Linguistico-letterari, storico filosofici e giuridici per discutere del seguente ordine del giorno:

- 1. Approvazione del verbale della seduta precedente (procedura scritta)
- 2. Comunicazioni del Direttore
- 3. Ratifica Disposti (procedura scritta)
- 4. Accordi e Convenzioni (procedura scritta)
- 5. Assegnazione dei contratti di insegnamento per l'anno accademico 2017-2018.
- 6. Assegnazione contratti Esercitatori Linguistici a.a. 2017/2018
- 7. Programmazione Laboratori Didattici
- 8. Programmazione Iniziative Internazionalizzazione
- 9. Progetto Dipartimenti di Eccellenza.
- 10. Pratiche studenti (procedura scritta)
- 11. Varie eventuali.

Sono presenti, assenti giustificati e assenti:

Albisinni Ferdinando	
Benincasa Maurizio	
Beretta Anguissola Alberto	

Bini Benedetta	

	P	AG	A
PO		X	
PA	X		
PO	X		
PO	X		
RTD	X		



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DELLA TUSCIA Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

Casadei Federica	PA	X		
Chiti Edoardo	PO	X		
Corbo Nicola	PO	X		
Cristallini Elisabetta	PA	X		
Del Prete Antonella	PA	X		
De Minicis Elisabetta	PA	X		
Di Vito Sonia	RTD	X		
Dionisi Maria Gabriella	PA	X		
Discacciati Ornella	PA	X		
Ficari Luisa	PA	X		
Fiordaliso Giovanna	PA	X		
Galli Mastrodonato Paola Irene	RUC		X	
Gioia Gina	RUC	X		
Giordano Roberta	RU	X		
Gualdo Riccardo	PO	X		
Lorenzetti Luca	PO	X		
Mania Patrizia	PA	X		
Marini Paolo	RTD	X		
Marroni Michela	RTD	X		
Menna Maria Raffaella	PA		X	
Modigliani Anna	PA	X		



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DELLA TUSCIA Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

Muru Cristina	RU	X		
Papa Catia	RU	X		
Parlato Enrico	PA	X		
Petrilli Raffaella	PA	X		
Piqué Barbara	PA	X		
Principato Luigi	RUC	X		
Procaccioli Paolo	PA	X		
Ragionieri Maria Pia	PO	X		
Rapone Leonardo	PO	X		
Ricci Saverio	PO	X		
Romagnoli Giuseppe	RUC	X		
Roncaglia Gino	PA	X		
Rosa Cristina	RUC	X		
Rovelli Alessia	PA	X		
Saggini Francesca	PO	X		
Savino Mario	PA	X		
Sommariva Grazia	RUC	X		
Sotis Carlo	PA		X	
Talamo Beatrice	RUC	X		
Telve Stefano	PA	X		
Vallino Fabienne Charlotte Oräzie	PO		X	



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

Vesperini Giulio	PO	X	
Salvatori Antonella	PTA	X	
Duggan Janet	PTA	X	
Kisliuk Saveli	RS	X	
Scipione Bianca Maria	RS		X
Sances Michele	RS		X
Tatì Elisabetta	RS	X	
Grazini Luciana	SA	X	

Presiede la seduta il Direttore, prof. Giulio Vesperini. Svolge le funzioni di segretario verbalizzante il prof. Benincasa Maurizio

Constatata la presenza del numero legale, alle ore 15:15 si apre la seduta.

1. Approvazione del verbale della seduta precedente (procedura scritta

Il Consiglio approva all'unanimità il verbale della seduta del 07.09.2017

2. Comunicazioni del Direttore

2.1 Il Direttore prende la parola e ricorda ai presenti che per la Prof.ssa Bini e per il Prof. Beretta Anguissola la seduta odierna è l'ultima in quanto dal 01 novembre 2017 saranno in quiescenza. Il Direttore ringrazia entrambi per l'apporto dato al Dipartimento e ai Corsi di Laurea nei quali hanno prestato servizio in tutti questi anni. Il Prof. Beretta e la Prof.ssa Bini ringraziano i presenti per i saluti.

Il Consiglio unanime ringrazia i docenti per il lavoro svolto e il prezioso contributo apportato al Dipartimento.



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

2.2 Il Direttore prende la parola e comunica ai presenti che tra i documenti messi a disposizione dei componenti è stato pubblicato il Regolamento per la Disciplina del fondo di Ateneo per la premialità così come modificato nella seduta del Senato Accademico del 29 settembre u.s.

Il Consiglio ne prende atto.

- 2.3 Il Direttore comunica che è stato pubblicato il volume "Il Sillabo" a cura della prof.ssa Sonia di Vito in collaborazione con i Collaboratori Esperti Linguistici e gli Esercitatori Linguistici. Il Sillabo verrà messo a disposizione di tutti gli studenti dei Corsi di Laurea in LingueL11 ed LM37 con lo scopo di utilizzarlo come linea guida alle competenze linguistiche e agli obiettivi da raggiungere nei vari anni di corso.
 Il Consiglio ringraziando tutti coloro che hanno contribuito alla stesura della pubblicazione approva.
- 2.4 Il Direttore informa che è stato pubblicato il volume "Figure di passaggio. Temi, generi e linguaggi della fin de siècle inglese" Sette Città Ed. a cura della Prof.ssa Benedetta Bini. Il Consiglio si complimenta con la prof.ssa che ha curato la pubblicazione.
- 2.5 Il Direttore informa che è stato pubblicato sul n. 41 della Rivista Internazionale "Poeti e poesia" il testo della Prof.ssa Beatrice Talamo. Il Consiglio si complimenta con la prof.ssa Talamo per la pubblicazione.
- 2.6 Il Direttore informa che è stato pubblicato il volume "Racconti Mediterranei. immagini, memorie, azioni nell'arte contemporanea della Prof.ssa Patrizia Mania. Round Robin Ed.. Il Consiglio si complimenta con la prof.ssa per la pubblicazione.
- 2.7 Il Direttore ricorda a tutti i presenti che il giorno 10 Ottobre prossimo si terrà la Lezione magistrale dei corsi di Laurea L11 ed LM37 tenuta dal Prof. Marco Mancini e dal titolo "Lingua e Storia". E' gradita la partecipazione di tutti.



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

3. Ratifica Disposti (procedura scritta)

Il Direttore sottopone all'approvazione del Consiglio di Dipartimento i seguenti Disposti:

 Disposto n. 151 del 29.09.2017 stipula convenzione con l'Istituto di Studi sulle Società del Mediterraneo del CNR

Il Consiglio di Dipartimento unanime approva a ratifica il disposto.

Letto, approvato e sottoscritto seduta stante.

4. Accordi e Convenzioni (procedura scritta)

- 4.1 Il Direttore comunica che è pervenuta la richiesta di attivazione di un convenzione tra il Dipartimento ed **Orvieto Underground** per lo svolgimento di attività di tirocinio, di formazione e orientamento per gli studenti dei Corsi di Laurea del Dipartimento Distu.
- 4.2 Il Direttore informa di un Inter-Institutional Agreement con l'Università MURCIA (Spagna) promosso dalla Prof.ssa Giovanna Fiordaliso nell'ambito dei programmi Erasmus dell'Ateneo.

Il Consiglio prende atto e approva le iniziative.

5. Assegnazione dei contratti di insegnamento per l'anno accademico 2017-2018

5.1 Relativamente all'affidamento dell'incarico di insegnamento, mediante supplenza, di "Diritto della Crisi d'Impresa" SSD IUS/04 preso atto del parere del Presidente del Corso di Laurea a Ciclo unico in Giurisprudenza, Prof. Mario Savino, si propone di affidare il suddetto incarico al Dott. Porraro Domenico.

Il Consiglio unanime approva

5.2 Il Direttore informa i presenti che relativamente all'affidamento dell'incarico di insegnamento di "Scienza della Politica" SSD SPS/04 per il Corso di Laurea LM62 è pervenuta la rinuncia del dott. Niglia Federico e si rende necessario individuare un nuovo docente. Prende la parola la Prof.ssa Antonella Del Prete che, in qualità di Presidente del Corso di Laurea LM62, sulla base della valutazione



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

effettuata lo scorso 21 agosto 2017 rappresenta che il Dott. Cavallo Riccardo è candidato che meglio soddisfa i requisiti necessari per lo svolgimento dell'incarico, proponendone l'attribuzione a quest'ultimo.

Il Consiglio unanime approva

5.3 Il Direttore informa i presenti che si sono svolte le valutazione per gli affidamenti degli insegnamenti linguistici presso i Dipartimenti dell'Ateneo con il supporto dell'Unità Servizi Linguistici. Il Consiglio all'unanimità accoglie le proposte presentate dalle commissioni e delibera di assegnare i seguenti contratti di insegnamento:

Dipartimento DEIM:

1) Corso di Laurea triennale in Economia Aziendale (Polo didattico di Civitavecchia)

CAROSI CRISTINA

2) Corso di Laurea Triennale in Scienze Politiche e delle Relazioni Internazionali

A- Curriculum Scienze Organizzative e Gestionali -SOGE

6 corsi di LINGUA INGLESE

FEDERICI ANNALISA CAROSI CRISTINA CIAMBELLA FABIO DELLE MONACHE ROBERTA MARIA TOSONI ALESSIO COSTAGGINI SIMONA 3 corsi LINGUA SPAGNOLA **GATTI GIUSEPPE** MIESES LASEN ROSALIA ELIZABETH HERNANDEZ BORAYO

4 Corsi LINGUA FRANCESE SORGATO ELENA NARDI MARIKA MARROCCO SERENA

CAPRARELLI ANNA



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

B) Curriculim Scienze e Tecniche delle Professioni Aeronautiche STPA (AM)

2 corsi LINGUA FRANCESE SORGATO ELENA NARDI MARIKA

C- Curriculum "Scienze Politiche" e "Investigazione e Sicurezza IS"

1 Corso Lingua Spagnola MIESES LASEN ROSALIA

1 Corso di Lingua Francese SORGATO ELENA

D- Curriculum Scienze Politiche

1 Corso Lingua Inglese livello Avanzato UCL FEDERICI ANNALISA

DIPARTIMENTO DEB

<u>1 corso di Lingua Inglese per Scienze Biologiche</u> SANITA' DONATELLA

<u>1 corso di Lingua Inglese per Biologia Cellulare e Molecolare</u> CAROSI CRISTINA

DIPARTIMENTO DIBAF

1 Corso di Lingua Inglese per Biologia Cellulare(LM) –B1 BOSCHI ALBERTA

1 Corso di Lingua inlgese per Tecnologie alimentari ed Enologiche – B1 FANELLI VALENTINA

1 Corso di Lingua Inglese per Biotecnologia – B1 FEDERICI ANNALISA

1 Pre- corso di Lingua Inglese ed un Corso di Lingua Inglese per Tecnologie Alimentari ed Enologiche – B2 FEDERICI ANNALISA



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

DIPARTIMENTO DAFNE

- 1 Corso di Lingua Inglese per tutti i Corsi con sede Viterbo B1 1 Corso di ingua Inglese per tutti i corsi con sede Viterbo – B2 FEDERICI ANNALISA
- 1 Corso di Lingua Inglese per tutti i Corsi con sede Rieti B1 SCHISANO VALERIA
- 1 Corso di ingua Inglese per tutti i corsi con sede Rieti B2 NON AFFIDATO

DIPARTIMENTO DISUCOM

1 Corso di Lingua Inglese per Scienze dei Beni Culturali – B1 FEDERICI ANNALISA

6. Assegnazione contratti Esercitatori Linguistici a.a. 2017/2018

Il Direttore informa i presenti che si sono svolte le valutazione per gli affidamenti degli incarichi di Esercitatore Linguistico presso il Distu. Il Consiglio all'unanimità accoglie le proposte presentate dalle commissioni e delibera di assegnare i seguenti contratti:

DISCIPLINA	MONTE ORE	COMPENSO ONNICOMPRENSIVO	AFFIDAMENTO
20) Lingua Spagnola livello B1+	300	6000,00	HERNANDEZ BORRAYO ELIZABETH
21) Lingua Spagnola conversazione e comprensione orale B2	150	3000,00	OFELIA LA PILA
1) Lingua Russa B2, C1	100	2000,00	SHULHA YEVHENIYA
2) Lingua Russa Produzione scritta	100	2000,00	SHULHA YEVHENIYA



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

7. Programmazione Laboratori Didattici

Il Direttore informa che per la realizzazione dei laboratori sono disponibili sul capitolo F.S. 1.08.09 euro 8.800,00 di cui 1.500,00 vincolati per il Laboratorio fotografico

Sono pervenute le seguenti richieste:

a)	Argo e Giusy	euro 2.000,00
b)	Lisa!2017	euro 2.000,00
c)	Language Processing	euro 2.000,00
d)	LisaA	euro 2.720,00
e)	Laboratorio fotografico	euro 1.500,00/2.000,00

Totale richiesto euro 10.720,00

Si propone di assegnare euro 1.500,00 al Laboratorio Fotografico (fondi vincolati) e di suddividere la restante somma di euro 7.300,00 tra gli altri quattro laboratori, salvo che taluno dei proponenti non chieda espressamente di ridurre la somma richiesta.

Proposta di ripartizione:

a)	Argo e Giusy	euro 1.700,00
b)	Lisa!2017	euro 1.700,00
c)	Language Processing	euro 1.700,00
d)	LisaA	euro 2.200,00
e)	Laboratorio fotografico	euro 1.500,00

Il Consiglio unanime approva.

8. Programmazione Iniziative Internazionalizzazione

Il Direttore Informa che sono pervenute le seguenti proposte (la documentazione è consultabile nell'area riservata del sito web di Dipartimento):

Richiedenti	Importo
Prof. Savino	3.000,00 €
Proff. Telve, Gualdo, Dionisi, Fiordaliso, Giordano	1.800,00 €
Proff. Saggini, Bini, Marroni, Petrilli	2.300,00 €
Prof.ssa Rosa	1.200,00 €



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

Sono disponibili sul capitolo F.S. 4.03.01 fondi per attività di internazionalizzazione per euro 5.000 (da budget 2017). A questo stanziamento si può aggiungere un residuo degli anni precedenti per ulteriori euro 3.284,00 (preimpegno 2015/13941). Il totale a disposizione è, dunque, di 8.284,00. Per tanto la somma disponibile è sufficiente per realizzare tutte le attività.

Il Consiglio unanime approva.

9. Progetto Dipartimenti di Eccellenza.

Il Direttore presenta al Consiglio il documento relativo al Progetto di eccellenza del Dipartimento DISTU allegato al presente verbale. (All. 1)

Dalla discussione emerge che il Consiglio di Dipartimento, preso atto della decisione del CDA del 26 luglio 2017 (come da Nota Rettorale del 10 agosto 2017), di assegnare 0.3 punti organico "per un *upgrade* dalla posizione di professore associato a quella di professore ordinario", per "dimostrare concretamente il supporto dai progetti" per i cd. Dipartimenti di eccellenza; preso atto, altresì, della segnalazione contenuta nella menzionata Nota Rettorale perché la posizione sia individuata "in una area disciplinare qualificata come preminente e coerente con la progettazione dipartimentale, nonché funzionale agli obiettivi didattici e scientifici dell'Ateneo, e quindi, per il Dipartimento da Te diretto, nell'area 12"; segnala al Consiglio di Amministrazione che, attualmente, tra i professori di area 12 del Dipartimento, il solo in possesso di abilitazione scientifica nazionale per la prima fascia, afferisce al SSD IUS/10 Diritto Amministrativo. Il Consiglio segnala, inoltre, che nella medesima area 12 sono presenti professori associati anche per i SSD IUS/01 Diritto Privato, IUS/07- Diritto del Lavoro, IUS/17-Diritto Penale.

Il Consiglio approva all'unanimità e dà mandato agli uffici per gli adempimenti con gli uffici competenti dell'Amministrazione Centrale.



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

10. Pratiche studenti (procedura scritta)

10.1 Lifelong Learning Programme (LPP) – Azione Erasmus

I docenti delegati a coordinare il Lifelong Learning Programme (LLP) per i corsi di laurea del Dipartimento, hanno predisposto le pratiche Erasmus pervenute dall'Ufficio Mobilità e Cooperazione Internazionale. Il Consiglio prende atto e approva le proposte di convalida e/o rettifica degli esami sostenuti all'estero dagli studenti nell'ambito del programma Erasmus, i Placement e i Learning Agreement. In particolare:

TRANSCRIPT

LM37

Bonucci Erica

Bellocchio Chiara

Rosati Edoardo

Akopyants Yuliya

Marini Sofia

LMG01

Radaelli Beatrice

TRAINEESHIP A.A. 2016/2017

Appetito Veronica

Canzonetta Ludovica

Daga Alessia

Di Prospero Fabiana

Mechilli Patrizia

Muco Erisa

Segarelli Federica

Scotti Silvia

Stentella Irene

CHANGE

L11

Bongiorno Marta

Gianlorenzo Emanuela



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

Mangoni Federico Paraschiv Elena

La documentazione è allegata al presente verbale e ne costituisce parte integrante (Allegato 2 -punto 10).

Il Consiglio unanime approva.

Letto sottoscritto e approvato seduta stante.

11. Varie eventuali.

11.1 Il Dipartimento DISTU ricorda che l'amministrazione si era impegnata a completare i trasferimenti di volumi e materiali legati all'unificazione del polo bibliotecario umanistico-sociale nel periodo della pausa estiva, in modo da garantire l'avvio a regime delle attività della nuova biblioteca di polo entro il primo ottobre. Ricorda anche che al rispetto di tale impegno, e in particolare alla garanzia che il trasferimento non avvenisse durante il periodo di lezioni era stato esplicitamente subordinato l'assenso del dipartimento al progetto. Considerato che la scadenza del primo ottobre è ormai superata e che l'iter di trasferimento non risulta completato, il Dipartimento ribadisce con forza l'esigenza di garantire il pieno funzionamento dei servizi bibliotecari durante il periodo di attività didattica e di svolgere il

trasferimento esclusivamente durante i periodi di pausa didattica (pausa invernale, a partire dal 15

Il Consiglio unanime approva

dicembre, o prossima pausa estiva).

11.2 Il Direttore informa che è pervenuta da parte del Prof. Stefano Telve richiesta di nulla osta per

poter parteciapere come collaboratore esterno ad un programma televisivo RAI.

Il Consiglio approva

11.3 Il Direttore informa che è pervenuta la richiesta del Prof. Edoardo Chiti di autorizzazione allo svolgimento di alcune ore di docenza all'interno di un insegnamento erogato presso la LUISS nel

13



Dipartimento di Studi linguistico-letterari,

storico-filosofici e giuridici

presente anno accademico. Si tratta di 25 ore previste nell'insegnamento di Administrative Law, che fa parte dell'offerta formativa del corso di laurea magistrale in Governo e politiche.

Il Consiglio approva unanime

11.4 Il Direttore informa che è pervenuta da parte del Dott. Giancarlo Pastura la relazione annuale

relativa all'assegno di ricerca "Sviluppo di tecnologie di remote sensing applicato ai beni culturali" di

cui è responsabile scientifico la Prof.ssa Elisabetta De Minicis.

Il Consiglio approva unanime

11.5 Il Direttore informa che è pervenuta la nota della Dott.ssa Elisa Guida, titolare dell'assegno di

ricerca "Piero Terracina. Storia e Memoria di un deportato di Auschwitz" SSD M-STO/04, con la quale

richiede al Dipartimento la possibilità di ospitare, nel mese di gennaio 2018 la mostra storico-didattica

dal titolo "Il fascismo e gli ebrei nella guerra parallela. Africa italiana e Balcani (1939-1943). Jews and

Fascism during the "parallel war". Italian Africa and the Balkans (1939-1943).

Il Consiglio approva unanime.

Esaurito l'ordine del giorno, il Presidente dichiara chiusa la seduta alle ore 16.50

Il Segretario verbalizzante

Prof. Maurizio Benincasa

Il Direttore

Prof. Giulio Vesperini